

Building acoustics - Estimation of acoustic performance of buildings from the performance of elements - Part 5: Sounds levels due to the service equipment

EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 12354-5:2023 sisaldab Euroopa standardi EN 12354-5:2023 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 12354-5:2023 consists of the English text of the European standard EN 12354-5:2023.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 14.06.2023.	Date of Availability of the European standard is 14.06.2023.
Standard on kättesaadav Eesti Standardimis-ja Akrediteerimiskeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 91.120.20

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusele. Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusega: Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation and Accreditation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD

EN 12354-5

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

June 2023

ICS 91.120.20

Supersedes EN 12354-5:2009

English Version

Building acoustics - Estimation of acoustic performance of buildings from the performance of elements - Part 5: Sounds levels due to the service equipment

Acoustique du bâtiment - Calcul des performances acoustiques des bâtiments à partir des performances des éléments - Partie 5 : Niveaux sonores dus aux équipements de bâtiment

Bauakustik - Berechnung der akustischen Eigenschaften von Gebäuden aus den Bauteileigenschaften - Teil 5: Installationsgeräusche

This European Standard was approved by CEN on 17 April 2023.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European foreword	4
1 Scope	5
2 Normative references	5
3 Terms and definitions	6
4 Relevant quantities	6
4.1 General	6
4.2 Quantities to express building performances (output quantities)	6
4.2.1 General	6
4.2.2 Relation between quantities	7
4.3 Quantities to express product performances (input quantities)	7
4.3.1 General	7
4.3.2 Sources of sound	7
4.3.3 Transmission of sound	8
5 Calculation models	8
5.1 General principles	8
5.2 Airborne sound transmission through building constructions	9
5.2.1 General	9
5.2.2 Source in receiving room	10
5.2.3 Source in another room	10
5.3 Structure-borne sound transmission through building constructions	11
5.3.1 General	11
5.3.2 General case	12
5.3.3 Case with receiver mobility much lower than the source mobility	14
5.4 Accuracy	16
6 Application of models	17
6.1 General	17
6.2 Equipment involving internal airborne transmission	17
6.2.1 General	17
6.2.2 Source airborne sound power	18
6.2.3 Indirect airborne sound transmission through duct system	19
6.3 Equipment involving internal fluid-borne and structure-borne transmissions	19
6.3.1 General	19
6.3.2 Water supply installations	20
6.3.3 Water-heating systems	26
6.3.4 Waste water installations	27
6.4 Equipment involving internal structure-borne transmission only	27
6.4.1 General	27
6.4.2 Prediction procedure	28
Annex A (normative) List of symbols (main text and normative annexes)	29
Annex B (normative) Sound levels at low frequencies	32
Annex C (normative) Additional path by path prediction methods	34
C.1 Introduction	34

C.2	Method considering each transmission path ij globally	34
C.3	Method considering each transmission path ij characterized by the flanking sound reduction index	34
Annex D	(informative) Non-stationary sources	36
D.1	Descriptors used in field measurements	36
D.2	Prediction of “Slow” and “Fast” time weighted descriptors for quasi-stationary and non-stationary sources	37
Annex E	(informative) Input quantities for estimating source sound powers along duct systems and sound transmission between rooms through duct systems	38
E.1	Introduction	38
E.2	Input quantities	38
E.3	List of symbols	42
Annex F	(informative) Estimation of receiver and source mobilities, and isolator on-site performance	43
F.1	General	43
F.2	Receiver mobility	43
F.3	Source mobility	46
F.4	Isolator performance	49
Annex G	(informative) Calculation examples	51
G.1	General	51
G.2	Cases with receiver mobility much lower than the source mobility (heavy structures) ...	51
G.3	General Case (lightweight structures)	57
G.4	Calculation examples of Single Number Quantities (SNQ) applicable to products characterized using EN 14366-1	68
Bibliography	72

European foreword

This document (EN 12354-5:2023) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 126 “Acoustic properties of building elements and of buildings”, the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by December 2023, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by December 2023.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document will supersede EN 12354-5:2009 and EN 12354-5:2009/AC:2010.

EN 12354-5:2009 has been revised in order to extend its application to any type of constructions (heavy or lightweight) and to better predict low frequencies down to 50 Hz. The document has therefore been deeply restructured. The application clause, which considers all the different equipment types and their particularities has been kept and restructured.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users’ national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

1 Scope

This document describes calculation models to estimate the sound pressure level in buildings due to service equipment. As for the field measurement documents (EN ISO 16032 for the engineering method and EN ISO 10052 for the survey method), it covers sanitary installations, mechanical ventilation, heating and cooling, service equipment, lifts, rubbish chutes, boilers, blowers, pumps and other auxiliary service equipment, and motor driven car park doors, but can also be applied to others equipment attached to or installed in buildings. The estimation is generally based on measured data that characterizes both the equipment (source) and the sound transmission through the building. The same equipment can be composed of different airborne and/or structure borne sources at different locations in the building; the standard gives some information on these sources and how they can be characterized; however, models of the equipment itself are out of the scope of this standard.

This document describes the principles of the calculation models, lists the relevant input and output quantities and defines its applications and restrictions. The models given are applicable to calculations in frequency bands. It is intended for acoustical experts and provides the framework for the development of application documents and tools for other users in the field of building construction, considering local circumstances.

The calculation models described use the most general approach for engineering purposes, with a link to measurable input quantities that specify the performance of building elements and equipment. However, it is important for users to be aware that other calculation models also exist, each with their own applicability and restrictions.

The models are based on experience with predictions for dwellings and offices; they could also be used for other types of buildings provided the dimensions of constructions are not too different from those in dwellings.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 15657:2017, *Acoustic properties of building elements and of buildings — Laboratory measurement of structure-borne sound from building service equipment for all installation conditions*

EN ISO 10052, *Acoustics — Field measurements of airborne and impact sound insulation and of service equipment sound — Survey method (ISO 10052)*

EN ISO 10848-1, *Acoustics — Laboratory and field measurement of flanking transmission for airborne, impact and building service equipment sound between adjoining rooms — Part 1: Frame document (ISO 10848-1)*

EN ISO 12354-1, *Building acoustics — Estimation of acoustic performance of buildings from the performance of elements — Part 1: Airborne sound insulation between rooms (ISO 12354-1)*

EN ISO 12354-2:2017, *Building acoustics — Estimation of acoustic performance of buildings from the performance of elements — Part 2: Impact sound insulation between rooms (ISO 12354-2:2017)*

EN ISO 16032, *Acoustics — Measurement of sound pressure level from service equipment in buildings — Engineering method (ISO 16032)*